

Le 23 décembre 2010

December 23, 2010

Coram : La juge en chef McLachlin et les  
juges Abella et Cromwell

Coram: McLachlin C.J. and Abella and  
Cromwell JJ.

**ENTRE :**

**BETWEEN:**

Roger Touchette

Roger Touchette

Demandeur

Applicant

- et -

- and -

Les frères des écoles chrétiennes d'Ottawa  
inc., Roman Catholic Episcopal  
Corporation of Ottawa et Sa Majesté la  
Reine du chef de l'Ontario

Les frères des écoles chrétiennes d'Ottawa  
inc., Roman Catholic Episcopal Corporation  
of Ottawa and Her Majesty the Queen in  
Right of Ontario

Intimés

Respondents

**JUGEMENT**

**JUDGMENT**

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accordée. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro M37998, daté du 22 janvier 2010, est rejetée avec dépens.

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number M37998, dated January 22, 2010, is dismissed with costs.

J.C.C.  
C.J.C.